



# FASPLINT® Vacuum Attelle de vide

## LIGNES DIRECTRICES POUR L'APPLICATION

**IMPORTANT:** Ces directives d'application sont uniquement destinées à guider les procédures appropriées à utiliser lors de l'utilisation de l'attelle à vide semi-jetable FASPLINT®. Vous devez **TOUJOURS** suivre les protocoles établis par votre directeur médical local. Ces directives sont destinées au personnel médical d'urgence dûment formé et autorisé qui opère sous la supervision médicale directe d'un médecin directeur médical agréé.

Le FASPLINT est conçu pour servir de dispositif d'immobilisation sous vide semi-jetable. Il fournit un soutien et une stabilisation sans qu'une pression circumférentielle ne soit appliquée sur la zone blessée. Le FASPLINT devrait bien fonctionner pour de nombreuses applications patient. La longévité du produit dépendra du volume d'appels et de l'entretien et de la maintenance du produit. Comme pour tout équipement médical et de sauvetage, vous devez toujours vérifier et vérifier que le produit est en bon état de fonctionnement au début de chaque quart de travail et après chaque utilisation par un patient avant de remettre le produit en service. Si vous avez connaissance d'un incident grave lié à l'utilisation de l'appareil, vous devez signaler l'incident à Hartwell Medical et à votre autorité de réglementation locale en matière de dispositifs médicaux.

### PRÉPARATION

Assurez-vous toujours que les bases ABC des voies respiratoires, de la respiration et de la circulation sont intactes avant toute activité d'attelle. Ayez tout votre équipement prêt à l'emploi. Cela comprend votre source d'évacuation (pompe manuelle ou unité d'aspiration portable) ainsi que vos moyens de fixation (ruban, Kling®, etc.)

### ENVELOPPER

Maintenez le support de la zone blessée et appliquez l'attelle en enroulant le FASPLINT autour de la zone blessée de sorte que l'articulation au-dessus et l'articulation sous le site de la blessure soient immobilisées. Palper les impulsions distales et vérifier le remplissage capillaire avant l'application. Voir les pictogrammes à droite.

### VANNE OUVERTE

La vanne FASPLINT est une simple vanne de type poussoir-poussoir. Lorsque la tige de soupape est enfoncée, la soupape est FERMÉE. Lorsque la tige de soupape est retirée, la soupape est OUVERTE. Ouvrez la valve en tirant sur le tube d'extension de valve à angle droit où il se connecte à la tige de valve rouge.

### EVACUATE AIR

Avec la vanne en position ouverte, connectez votre source d'aspiration au FASPLINT. Insérez l'extrémité conique de votre tuyau de pompe FASPLINT dans le tube d'extension de valve à angle droit. Assurez-vous d'avoir une bonne connexion et que la vanne reste ouverte. Évacuez l'air du FASPLINT jusqu'à ce que l'attelle forme un plâtre rigide autour de la zone blessée. (Notez qu'un adaptateur à pointe conique est disponible qui vous permet d'utiliser une pompe manuelle EVAC-U-SPLINT® avec le FASPLINT. Veuillez nous appeler pour plus de détails.)

### FERMER LA VANNE

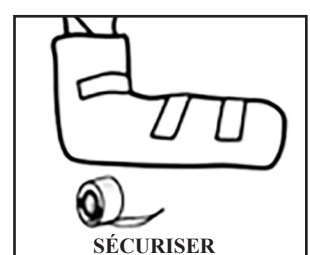
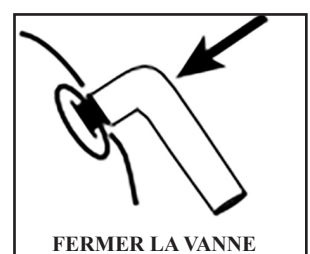
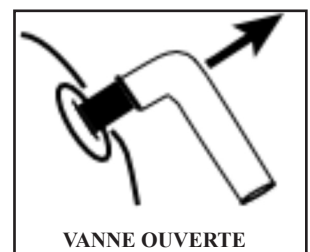
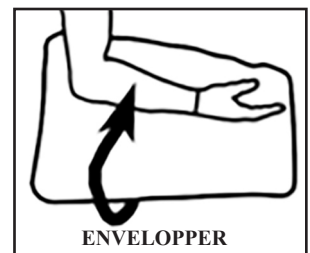
Une fois la fermeté désirée obtenue, fermez la valve du FASPLINT. **POUSSER** la tige de soupape IN pour FERMER la soupape. Une fois la vanne fermée, retirez la source d'aspiration. Vérifiez à nouveau la fermeté du FASPLINT. Si, pour une raison quelconque, le FASPLINT ne conserve pas sa forme de support rigide, revérifiez l'attelle et évacuez à nouveau l'air de l'attelle en vous assurant de bien fermer la valve. Si l'attelle ne conserve toujours pas sa rigidité, retirez soigneusement l'attelle et appliquez un FASPLINT différent de la même taille ou plus grande ou un autre type d'attelle pour stabiliser en toute sécurité la zone blessée.

### SÉCURISER EN PLACE

Tout en maintenant le support du FASPLINT, qui est maintenant évacué, revérifier les impulsions distales et la circulation. Une fois que les impulsions distales et la circulation ont été confirmées, vous pouvez sécuriser le FASPLINT avec du ruban adhésif ou d'autres moyens. Continuer à surveiller la circulation et les fonctions sensorielles en route vers l'établissement médical. **Continuez également à surveiller la rigidité et l'efficacité du FASPLINT pendant le transport.** Faites des ajustements si l'état du patient change. **SUIVEZ TOUJOURS VOS PROTOCOLES MÉDICAUX LOCAUX.**

### SUPPRESSION

Retirez le matériel de fixation (ruban adhésif, Kling, etc.) avant de permettre à l'air de revenir dans le FASPLINT. **NE COUPEZ PAS LE FASPLINT.** Assurez-vous que tout le personnel de l'hôpital est informé de ces procédures de retrait. **Ouvrez la valve et laissez l'air entrer dans l'attelle. Retirez l'attelle.**





# FASPLINT® Vacuum Attelle de vide

## LIGNES DIRECTRICES POUR L'APPLICATION

### NETTOYAGE, ENTRETIEN ET RÉPARATION

L'attelle d'aspiration se nettoie facilement avec de l'eau et du savon, un détergent doux ou un nettoyant / désinfectant commercial. Fermez **TOUJOURS** la valve avant de nettoyer l'attelle. Des solutions d'hypochlorite de sodium (eau de javel) peuvent être utilisées, mais évitez une exposition prolongée du tissu à des concentrations élevées d'agent de blanchiment car une décoloration est possible. Une solution d'eau de Javel à 1 à 2% n'endommagera pas le matériau, mais rincez **TOUJOURS** l'attelle à fond après le nettoyage. Laisser l'attelle sécher à l'air ou sécher avec une serviette avant de placer l'attelle à vide FASPLINT® dans son étui de rangement / de transport. Vérifiez d'abord la présence de fuites sur l'attelle et après chaque utilisation. Les petites fuites ou crevaisons de taille inférieure à 3,2mm peuvent être réparées en utilisant l'un des kits de réparation disponibles sur notre site Web.

Les réparations temporaires sur le terrain peuvent être effectuées à l'aide d'un petit morceau de ruban adhésif non poreux ou de ruban adhésif sur le site de ponction. Pour les trous de plus de 3,2mm ou si vous avez des questions concernant les procédures de réparation, veuillez nous contacter directement au **760-438-5500**.

### HARTWELL MEDICAL WARRANTY

L'attelle à vide FASPLINT® a une garantie limitée de 6 mois contre les défauts de matériaux et de fabrication. **N'OUBLIEZ PAS D'ACTIVER VOTRE GARANTIE EN REMPLISSANT UN FORMULAIRE D'ENREGISTREMENT DE PRODUIT DISPONIBLE SUR NOTRE SITE WEB** ([www.HartwellMedical.com](http://www.HartwellMedical.com)). Si vous avez besoin d'un service dans le cadre de cette garantie, contactez votre revendeur Hartwell Medical ou le service clientèle de Hartwell Medical au 760-438-5500 pendant les heures normales de bureau. Hartwell Medical LLC n'accepte aucune responsabilité pour une utilisation autre que celle indiquée dans les présentes.

### STOCKAGE

Inspectez toujours le produit pour détecter tout dommage avant de le ranger. Cela aidera à garantir que l'attelle à vide FASPLINT® est toujours prête à être utilisée dans des conditions d'urgence. Le matelas doit être entreposé dans un endroit au-dessus du point de congélation 0 ° C. L'attelle peut être utilisée dans des environnements sous le point de congélation, jusqu'à -34 ° C, mais elle **ne doit pas être entreposée dans un endroit où la température est inférieure au point de congélation**. En cas de doute, portez le produit à une température supérieure au point de congélation avant de l'utiliser sur le terrain.

### DOCUMENTATION DE LA FORMATION

Toute personne qui utilisera ou fera fonctionner l'attelle à vide FASPLINT® devrait être tenue de participer activement à la formation initiale et à toutes les sessions de formation de recyclage ultérieures. Cela garantira une compréhension claire de la fonction et des capacités de l'attelle à vide FASPLINT. Vous devez utiliser le processus de formation qui a été approuvé par votre organisation et qui est conforme aux directives de votre directeur médical. Les éléments importants à documenter doivent être la date de la formation, les noms des participants, le nom et le titre de l'instructeur et le lieu de la formation.

### JOURNAL DE MAINTENANCE

Une inspection et un entretien de routine sont nécessaires pour garder l'attelle à vide FASPLINT® prête pour une utilisation immédiate. Si, à tout moment, l'attelle d'aspiration FASPLINT est soupçonnée de ne pas fonctionner correctement, elle doit être mise hors service jusqu'à ce qu'elle puisse être soigneusement inspectée et correctement réparée ou remplacée. Dans le cadre de votre programme d'entretien préventif, vous devez tenir un journal écrit de tout entretien effectué sur l'attelle à vide FASPLINT.

## HARTWELL MEDICAL



Hartwell Medical LLC  
6354 Corte del Abeto, Suite F  
Carlsbad, CA 92011 USA  
PH: (760) 438-5500 FX: (760) 438-2783  
[www.HartwellMedical.com](http://www.HartwellMedical.com)



Emergo Europe  
Prinsessegracht 20  
2514 AP The Hague  
The Netherlands

